

Distr.: General
13 March 2023
Arabic
Original: English



مذكرة من رئيس مجلس الأمن

في الفقرة 21 من القرار 2653 (2022)، طلب مجلس الأمن من فريق الخبراء المعني بهاتي، الذي أنشئ عملاً بمقتضى ذلك القرار، أن يقدم إلى المجلس تقرير مؤقتاً. وبناء عليه، يعمم الرئيس طيه التقرير الوارد من فريق الخبراء (انظر المرفق).



الرجاء إعادة استعمال الورق



المرفق

رسالة مؤرخة 13 آذار/مارس 2023 موجهة إلى رئيس مجلس الأمن من فريق الخبراء
المعني بهاييتي المنشأ عملاً بالقرار 2653 (2022)

يتشرف فريق الخبراء المعني بهاييتي، الذي أنشئ عملاً بقرار مجلس الأمن 2653 (2022)،
بأن يحيل طيه التقرير المؤقت عن أعماله، وفقاً للفقرة 21 من ذلك القرار.

وقد أتيح التقرير للجنة مجلس الأمن المنشأة عملاً بالقرار 2653 (2022) بشأن هاييتي في
2 آذار/مارس 2023، ونظرت فيه اللجنة في 10 آذار/مارس 2023.

ويود الفريق أن يجري إطلاع أعضاء مجلس الأمن على هذه الرسالة والتقرير وإصدارهما
باعتبارهما وثيقة من وثائق المجلس.

فريق الخبراء المعني بهاييتي
المنشأ عملاً بقرار مجلس الأمن
2653 (2022)

التقرير المؤقت لفريق الخبراء المعني بهاييتي المقدم عملاً بالقرار 2653 (2022)

- 1 - أنشئ فريق الخبراء المعني بهاييتي من قبل مجلس الأمن في 21 تشرين الأول/أكتوبر 2022 بموجب القرار 2653 (2022)، لفترة أولية مدتها 13 شهراً. وعيّن الأمين العام الأعضاء الأربعة للفريق في 30 كانون الأول/ديسمبر 2022 ووقعوا عقودهم في الأسبوع الثالث من كانون الثاني/يناير 2023. وجرّت الدورة التوجيهية للفريق في الأسبوع الذي أول أيامه 6 شباط/فبراير 2023، حيث التقى أثناءها بأعضاء لجنة مجلس الأمن المنشأة عملاً بالقرار 2653 (2022) بشأن هاييتي وبممثلي دول المنطقة وعدد من كيانات الأمم المتحدة.
- 2 - وشرع الفريق في تحقيقاته مباشرة بعد انتهاء إجراءات الالتحاق بالعمل وسافر إلى هاييتي بعد دورته التوجيهية. وباشر الفريق عدداً من التحقيقات الأولية في الأنشطة التي تهدد السلام والأمن والاستقرار في هاييتي وهي تشمل الأفعال التي يرد وصفها في الفقرتين 15 و 16 من القرار 2653 (2022). وشرع الفريق أيضاً في إجراء تحقيقات بشأن تنفيذ التدابير التي سبق فرضها عملاً بالفقرات 3 و 6 و 11 من القرار.
- 3 - وكان مجلس الأمن قد طلب من الفريق، في الفقرة 21 من القرار 2653 (2022)، أن يقدم تقريراً في أجل أقصاه 15 آذار/مارس 2023 بعد مناقشته مع اللجنة، إلا أنه لم يكن بحوزة الفريق من الوقت ما يكفي للتوصل إلى استنتاجات تقي بمعايير الإثبات التي وضعها، ومن ثم فإنه سيقدّم تفاصيل عن نتائج تحقيقاته في تقريره النهائي الذي طلب مجلس الأمن تقديمه في أجل أقصاه 15 أيلول/سبتمبر 2023. ويعتزم الفريق، إضافة إلى ذلك، أن يزود اللجنة دورياً بما يجد من معلومات خلال فترة ولايته، حسب الاقتضاء.